

NIEDERÄMTER ANZEIGER

AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

Däniken

Niedergösgen

Dulliken

Obergösgen

Eppenberg-Wöschnau

Schönenwerd

Erlinsbach AG

Starrkirch-Wil

Erlinsbach SO

Stüsslingen

Gretzenbach

Trimbach

Hauenstein-Ifenthal

Walterswil

Kienberg

Winznau

Lostorf

Wisen

Auflage 24 752

Exemplare

•

Niederämter Anzeiger

•

Bäckerstrasse 4

•

5012 Schönenwerd

•

Telefon 062 849 60 60

•

admin@niederaemter-anzeiger.ch

•

www.niederaemter-anzeiger.ch

uhrenatelier

la comtoise

ICH REPARIERE FÜR SIE

• Reparaturen von antiken und neuen Uhren

• Uhrenservice

• Batteriewechsel

Schmiedengasse 3 • 5012 Schönenwerd  
Mo., Mi. und Fr. 13.30–18.00 h • Tel. 079 816 38 83\*  
www.antikuhrenatelier.ch

Ihr Experte für Malerarbeiten in der Region!

studer

malermeister

Malermeister Studer GmbH  
Niederämterstrasse 1  
4657 Dulliken  
+41 78 337 81 91  
info@malermeisterstuder.ch  
www.malermeisterstuder.ch

kea

Elektro-Sicherheitskontrollen



KEA Engineering GmbH  
Bachstrasse 38  
4654 Lostorf  
Telefon 062 298 32 04  
www.kea.ch

Wir sind lokal für Sie da!  
Im Wohnbau, Gewerbe und der Industrie.

Kia EV3 Lite

Elektrifizierendes Angebot für Einsteiger.

Leasing ab CHF 199.–/Mt.\*



Abgebildetes Modell: Kia EV3 GT-Line  
61.4 kWh aut., CHF 48'950.–, EV Prämie von CHF 2000.– bereits abgezogen.  
Metallic-Lackierung CHF 750.– (inkl. MwSt.), 16.2 kWh / 100 km, 18 g CO<sub>2</sub>/km, Energieeffizienzklasse B. Kia EV3 Lite 58.3 kWh aut., CHF 29'950.–, Prämie von CHF 5000.– bereits abgezogen. Prämie nur im Zusammenhang mit Leasing. Leasingrate CHF 199.– monatlich, Leasingzins 0,00%, eff. Leasingzins 0,00%, Laufzeit 48 Monate, 10'000 km/Jahr, Sonderzahlung CHF 7487.– (nicht obligatorisch), obligatorische Vollkasko nicht inbegriffen, Leasingpartner ist die Multilease AG. Eine Leasingvergabe wird nicht gewährt, wenn sie zur Überschuldung der Konsumentin oder des Konsumenten führt. Durchschnitt aller in der Schweiz verkauften Neuwagen: 111 g CO<sub>2</sub>/km nach neuem Prüfzyklus WLTP. Angebot gültig bis 28.2.2026 oder solange Vorrat (nur bei teilnehmenden Kia Partnern). Nicht kumulierbar mit Flottenkonditionen.

Energetikette 2020

A

B

C

D

E

F

G

7

JAHRE GARANTIE

Advokatur, Notariat, Treuhand

lic. iur. K. Stauffer  
Rechtsanwalt und Notar  
5015 Erlinsbach SO  
Telefon 062 844 09 10  
www.aarekanzlei.ch



Tankrevisionen

Sanierung von Tankanlagen  
Einbau von Neuanlagen



E. Hunziker AG  
5727 Oberkulm  
Tel. 062 776 27 27  
Fax 062 776 39 68  
www.tankrevisionen1a.ch  
info@tankrevisionen1a.ch

wülser

Gebäudetechnik

Wülser Lostorf AG  
Telefon +41 62 746 92 92  
www.wuelser-gt.ch

Wir suchen Dich!  
Montagepersonal  
Heizung  
Sanitär  
Spenglerei



Ein Beruf mit Zukunft.

Ihr Partner für ■ Wärme ■ Luft ■ Wasser

J. MEIER SERVICES

HAUSHALTGERÄTE

5018 ERLINSBACH

062 844 37 37

www.jme.ag

Ihre Haushaltgeräte -  
Unsere Leidenschaft

● Service

● Unterhalt

● Wartung

● Verkauf

● Beratung aller Marken

EINE NEUE ÄRA  
DER FAHRFREUDE.  
DER NEUE BMW iX3.



BMW

Freude am Fahren

Häusermann AG  
5001 Aarau  
garage-haeusermann.ch

Energetikette 2025

A

B

C

D

E

F

G

BMW iX3 50 xDrive, 17,9 kWh/100 km,  
0 g CO<sub>2</sub>/km, Kat. B. Reichweite nach WLTP.



AMTLICHE PUBLIKATIONEN

Ärztlicher  
Notfalldienst

Immer zuerst Telefonnummer  
der Praxis des Hausarztes  
wählen. Wenn dieser nicht  
erreichbar ist, gibt die folgende  
Nummer Auskunft über den  
Notfallarzt Ihres Standortes:

Erwachsene Telefon  
0848 112 112  
Kinder (bis 18 J.)  
0900 000 480

Notfallnummer  
für Erlinsbach AG  
und Erlinsbach SO  
Erwachsene  
0800 401 501

Zahnärztlicher  
Notfalldienst SSO

365 Tage während  
24 Stunden erreichbar.  
Zuerst Hauszahnarzt anrufen,  
wenn nicht erreichbar,  
wählen Sie die Nummer:

Telefon  
0848 00 4500

IMPRESSUM

NIEDERÄMTER ANZEIGER  
AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

• Inseratannahme:  
Niederämter Anzeiger  
Bäckerstrasse 4  
5012 Schönenwerd  
Telefon 062 849 60 60  
admin@niederaemter-anzeiger.ch  
Wemf beglaubigte Auflage: 24'752 Ex.

• Insertionspreis:  
Die 1-spaltige Millimeterzeile (26 mm)  
schwarz-weiss Fr. –.84 (exkl. 8,1% MWST),  
farbig Fr. 1.– (exkl. 8,1% MWST).  
Platzierungsvorschriften 20% Zuschlag.

• Abonnementspreis: Amtsgemeinde  
gratis; für die übrige Schweiz:  
12 Monate Fr. 90.–, 6 Monate Fr. 60.–,  
3 Monate Fr. 45.– (inkl. 2,5% MWST).

• Annahmeschluss für Inserate:  
Montag, 17.00 Uhr.  
Annahmeschluss für redaktionelle Texte:  
Freitag, 12.00 Uhr.

Die irgendwie geartete Verwertung von  
in diesem Titel abgedruckten Inseraten  
oder Teilen davon, insbesondere durch  
Einspeisung in einen Online-Dienst,  
durch dazu nicht autorisierte Dritte  
ist untersagt. Jeder Verstoß wird vom  
Verlag gerichtlich verfolgt.

INHALT

Amtliche Anzeigen	2–4
Kirchliche Anzeigen	5
Raiffeisen Mittलगösgen-Staffelegg	7
Wohnungsmarkt	11
Mobil Flash	11
Veranstaltungen	5, 9, 12

Einwohner  
gemeinde  
Niedergösgen

Unsere Gemeinde mit rund 4300 Einwohnern besitzt eine schöne Friedhofanlage, die vom Werkhof unterhalten wird. Für die Mithilfe auf dem Friedhof, jeweils während den Monaten April bis Oktober suchen wir einen

Mitarbeiter Friedhof  
(15 Stunden pro Woche)

Ihr Aufgaben sind das Mithelfen beim:

- Mähen der Anlage
- Rückschnitt der Sträucher und Pflanzen
- Sauberhalten der Gehwege, Plätze und Abdankungshalle
- Jäten und Bewässern
- Leeren der Abfallkörbe
- Kontrollen der WC-Anlage

Wir erwarten:

- Gute körperliche Verfassung
- Erfahrung im Gartenunterhalt
- Gewohnter Umgang mit Arbeitsgeräten und Maschinen
- Selbständiges Arbeiten
- Einhaltung der Sicherheitsvorschriften
- Zusammenarbeit mit dem Werkhof-Team
- Wir setzen Deutschkenntnisse voraus

Wir bieten:

- Ein angenehmes Arbeitsklima
- Einen gut eingerichteten Arbeitsplatz mit modernen Arbeitsgeräten
- Der Stundenlohn richtet sich nach der Dienst- und Gehaltsordnung der Einwohnergemeinde Niedergösgen

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung mit aktuellem Foto bis **spätestens 14. Februar 2026** an die Einwohnergemeinde Niedergösgen, Michel Flaig, Gemeindepräsident, Hauptstrasse 50, 5013 Niedergösgen.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Martin Wyser, Leiter Technischer Dienst, 079 418 98 21, martin.wyser@niedergoesgen.ch, gerne zur Verfügung.

Ihr Inserate-Telefon  
062 849 60 60



Däniken

Bauausschreibung

Gesuchsteller:  
Rolf und Jasmin Schenker,  
Kreuzstrasse 1, 4658 Däniken  
Grundeigentümer:  
Rolf und Jasmin Schenker,  
Kreuzstrasse 1, 4658 Däniken  
Projektverfasser: Elektrobedarf Troller  
AG, Widenholzstrasse 1, 8304 Wallisellen  
Bauobjekt: PV-Anlage auf Dach  
Bauplatz: Kreuzstrasse 1,  
Grundbuch-Nr. 1479  
Planaufgabe: Bauverwaltung Däniken

Nach Art. 18a Abs. 1 RPG bedarf die geplante Anlage keiner Baubewilligung und ist lediglich meldepflichtig. Somit ist die Publikation rein informativ.

Baukommission Däniken

Bauausschreibung

Gesuchsteller: Ulrich Stiegeler,  
Mattenstrasse 23, 4658 Däniken  
Grundeigentümer: Ulrich Stiegeler,  
Mattenstrasse 23, 4658 Däniken  
Projektverfasser:  
ESS EnergieService Schweiz GmbH,  
Mühlemattstrasse 54, 5000 Aarau  
Bauobjekt: PV-Anlage auf Dach  
Bauplatz: Mattenstrasse 23,  
Grundbuch-Nr. 1828  
Planaufgabe: Bauverwaltung Däniken

Nach Art. 18a Abs. 1 RPG bedarf die geplante Anlage keiner Baubewilligung und ist lediglich meldepflichtig. Somit ist die Publikation rein informativ.

Baukommission Däniken

Musikschule Däniken

Schlusskonzert  
Kammermusikwochenende

Sonntag, 25. Januar 2026, 16.00 Uhr  
Turnhalle 57, 5014 Gretzenbach

Nach einem Wochenende mit intensiven Proben spielen Schülerinnen und Schüler aus Däniken, Gretzenbach und Schönenwerd in kleinen «Kammermusik» Formationen.



Dulliken

Bauausschreibung

Bauherrschaft: Gisin Balthasar und Marion, Kreuzweg 33a, 4657 Dulliken  
Grundeigentümer: Gisin Balthasar und Marion, Kreuzweg 33a, 4657 Dulliken  
Projektverfasser: Gisin Balthasar, Kreuzweg 33a, 4657 Dulliken  
Bauobjekt: Neubau Sitzplatzüberdachung  
Bauplatz: Kreuzweg 33a,  
Grundbuch Nr. 1126  
Planaufgabe: Bauverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Bau- und Werkkommission Dulliken



Serenade

Donnerstag, 29. Januar 2026, 18.30 Uhr  
Aula Kleinfeldschulhaus

Es spielen Schüler/innen von:

Daniel Hellbach, Klavier  
Maria Anikina, Klavier  
Iliyana Kazakova, Violine  
Rafal Jastrzebski,  
Saxophon/Klarinette/Orff



Wir freuen uns über Ihren  
Konzertbesuch.

www.musikschule-dulliken.ch



Eppenberg-Wöschnau

Keine amtlichen Anzeigen.



Erlinsbach AG

Bauausschreibungen

Bauherrschaft: Tanja Kyburz und Roy Huber, Amselweg 3, 5018 Erlinsbach  
Grundeigentümer: Tanja Kyburz und Roy Huber, Amselweg 3, 5018 Erlinsbach  
Projektverfasser: Tanja Kyburz und Roy Huber, Amselweg 3, 5018 Erlinsbach  
Bauvorhaben:  
Anpassung Umgebungsgestaltung  
Bauplatz: Parzelle Nr. 3565,  
Amselweg 3, 5018 Erlinsbach  
Baugesuch Nr.: 2026-0003

Auflagefrist:  
23. Januar 2026 bis 24. Februar 2026

Einwendungen: Gegen dieses Baugesuch kann innert der Auflagefrist beim Gemeinderat Erlinsbach, 5018 Erlinsbach, schriftlich Einwendung erhoben werden. Die Einwendung hat einen Antrag sowie eine Begründung zu enthalten. Legitimiert zur Einwendung ist nur, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse geltend machen kann.

Der Gemeinderat

Gemeinden Brugg, Riniken,  
Bözberg, Schinznach, Auenstein,  
Biberstein, Thalheim, Erlinsbach,  
Oberhof, Küttigen, Aarau

Aare Lauf und Trail 2026  
am 14. Juni 2026

Gesuch um Bewilligung einer  
Veranstaltung im Wald

Gesuchsteller: Gemeinnütziger  
Verein Life4me.plus

Der gemeinnützige Verein Life4me.plus beabsichtigt, am Sonntag, 14. Juni 2026 den Aare Lauf und Trail 2026 durchzuführen. Der Aare Lauf mit den 10-km- und Halbmarathon-Distanzen hat bereits in den Jahren 2024 und 2025 stattgefunden. Im Jahr 2026 sind zusätzlich zwei Trail Runs (30 km und 50 km) über die erste Jurakette von Brugg bis Aarau geplant. Die Startgelände befinden sich in Brugg (Primarschule Stapfer) und Auenstein (Auschachen 1) und das Zielgelände befindet sich in Aarau (Viehmarkt und Maienzugsplatz). Für die beiden Trail Runs wurde die Teilnehmerzahl auf je 250 beschränkt. Die maximale Teilnehmerzahl über alle sechs Disziplinen beträgt 4700 Teilnehmende.

Für die beiden Trailruns sind in den betroffenen Gemeinden teilweise Streckenabschnitte abseits von Waldstrassen aber auf bestehenden, befestigten Wegen und offiziellen Wanderwegen geplant. Die Halbmarathon-Strecke verläuft in der Gemeinde Brugg in den Gebieten «Steiger» und «Reha Schinznach» ebenfalls abseits von Waldstrassen aber auf einem offiziellen Wanderweg mit Mergelbelag.

Gemäss § 11 des Waldgesetzes des Kantons Aargau und § 20 der Verordnung zum Waldgesetz des Kantons Aargau ist für diese Streckenabschnitte eine Bewilligung erforderlich. Das Gesuch liegt vom 20. Januar 2026 bis 18. Februar 2026 während den ordentlichen Schalteröffnungszeiten in den Gemeindekanzleien Brugg, Riniken, Bözberg, Schinznach, Auenstein, Biberstein, Thalheim, Erlinsbach, Oberhof, Küttigen und Aarau öffentlich auf.

Rechtsmittel

Wer ein schutzwürdiges, eigenes Interesse geltend macht, kann innerhalb der Auflagefrist gegen das Gesuch Einwendung vorbringen. Einwendungen sind schriftlich beim jeweiligen Gemeinderat oder bei der Abteilung Wald, Entfelderstrasse 22, 5001 Aarau einzureichen und haben einen Antrag und eine Begründung zu enthalten.

Gemeinde Erlinsbach

Publikation von Gesuchen um  
ordentliche Einbürgerung

Die folgenden Personen haben bei der Gemeinde Erlinsbach AG ein Gesuch um ordentliche Einbürgerung gestellt:

**Haçan Rabia**, 1994, weiblich, Türkiye, Aarauerstrasse 26B, 5018 Erlinsbach

**Haçan Ilyas**, 2020, männlich, Türkiye, Aarauerstrasse 26B, 5018 Erlinsbach

**Haçan Yusra**, 2024, weiblich, Türkiye, Aarauerstrasse 26B, 5018 Erlinsbach

**Becker Paul Georg Martin**, 1983, männlich, Deutschland, Nellweg 11N, 5018 Erlinsbach

**Becker Theodor Henri**, 2021, männlich, Deutschland, Nellweg 11N, 5018 Erlinsbach

Jede Person kann innert 30 Tagen seit der amtlichen Publikation dem Gemeinderat eine schriftliche Eingabe zum Gesuch einreichen. Diese Eingaben können sowohl positive wie auch negative Aspekte enthalten. Der Gemeinderat wird die Eingaben prüfen und in seine Beurteilung einfließen lassen.

Für Drucksachen zum Spezialisten!

Widmer Druck AG

IHR PARTNER FÜR DRUCKERZEUGNISSE  
5012 Schönenwerd • www.widmerdruck.ch

auch  
DIGITAL-  
DRUCK



AMTLICHE PUBLIKATIONEN



Erlinsbach SO

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft:  
Amt für Verkehr und Tiefbau, Rötihof,  
Werkhofstrasse 65, 4509 Solothurn  
Planverfasser:  
Rothpletz, Lienhard + Cie AG,  
Aaraustrasse 50, 4600 Olten  
Bauvorhaben: Aufhebung und Neubau  
Busfahrbahnhalt (Fahrtrichtung Nieder-  
gösgen), Sanierung Busfahrbahnhalt  
(Fahrtrichtung Erlinsbach)  
Standort: Gösgerstrasse,  
Bushaltestellen Dägermoos  
Parzelle:  
Grundbuch Niedererlinsbach Nr. 90039  
Planauflage:  
Gemeindeverwaltung Erlinsbach SO  
Einsprachefrist:  
23. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

**Die Bau- und Werkkommission**



Gretzenbach

**Musikschule Gretzenbach**

**Schlusskonzert**  
**Kammermusikwochenende**

**Sonntag, 25. Januar 2026, 16.00 Uhr**  
**Turnhalle 57, 5014 Gretzenbach**

Nach einem Wochenende mit intensiven Proben spielen Schülerinnen und Schüler aus Däniken, Gretzenbach und Schönenwerd in kleinen «Kammermusik» Formationen.



Hauenstein-Ifenthal

Keine amtlichen Anzeigen.



Kienberg

Keine amtlichen Anzeigen.



Lostorf

Keine amtlichen Anzeigen.



Niedergösgen

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft: Pascal von Arx,  
Stiftsherrenstrasse 38, 5013 Niedergösgen  
Bauleitung: Architekturbüro Martin von  
Arx, Wantelweg 16, 4655 Stüsslingen  
Bauobjekt:  
Heizungersatz auf WP/Aussenanlage,  
Vorplatzweiterung, Dachsanierung  
Bauplatz: Stiftsherrenstrasse 38,  
Grundbuch Nr. 1518  
Planaufgabe: Gemeindeverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 10. Februar 2026

**Baukommission Niedergösgen**

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft: Philipp und Lukas Meier,  
Böschweg 9, 5013 Niedergösgen  
Bauleitung: Philipp und Lukas Meier,  
Böschweg 9, 5013 Niedergösgen  
Bauobjekt: Abbruch offenes Jauchesilo  
und Erweiterung Remise  
Bauplatz: Böschweg 11,  
Grundbuch Nr. 1872  
Planaufgabe: Gemeindeverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 10. Februar 2026

**Baukommission Niedergösgen**

**Zivilstandsnachricht**

**Geburt**

12. Januar 2026 in Trimbach.  
Pranjic Emanuel, Sohn des Pranjic  
Mladen und der Pranjic geb. Adžaga  
Kristina, von Niedergösgen SO.

Weitere Anzeigen

Partei-News:  
Mitgliederversammlung SVP  
SO am Do, 29.01.2026 im  
Falkenstein Niedergösgen  
Start 20:00  
weitere Infos:  
www.svp-niedergoesgen.ch  
**Parolenfassung**  
zu den kommenden  
Abstimmungen



**Für Drucksachen  
zum Spezialisten!**



IHR PARTNER FÜR DRUCKERZEUGNISSE  
5012 SCHÖNENWERD  
TELEFON 062 849 36 36 FAX 062 849 37 84  
www.widmerdruck.ch admin@widmerdruck.ch



Obergösgen

Keine amtlichen Anzeigen.



Schönenwerd

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft:  
Claudia Paniz und Thomas Winkler,  
Badstrasse 4, 5012 Schönenwerd  
Bauleitung: Erne Holztechnik GmbH, Alte  
Hauensteinstrasse 1A, 4448 Läufelfingen  
Bauobjekt:  
Dachsanierung und Erstellung Terrasse  
Bauplatz: Badstrasse 4,  
Grundbuch Nr. 1092  
Planaufgabe: Bauverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

**Baukommission**

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft:  
Manuela und Diego Bärtschi,  
Sumpfstrasse 9, 5745 Safenwil AG  
Grundeigentümer:  
Magdalena Bärtschi und Niklaus Mettler,  
Reservoirweg 7, 5012 Schönenwerd  
Bauleitung: Heule Architekturbüro GmbH,  
Industriestrasse 67, 9443 Widnau  
Bauobjekt: Rückbau Parkplatz  
und Neubau EFH mit Luft-Wasser-  
Wärmepumpe (aussen aufgestellt)  
Bauplatz: Reservoirweg 7,  
Grundbuch Nr. 700  
Planaufgabe: Bauverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

**Baukommission**

**Bauausschreibung**

Bauherrschaft: Maverick Studer,  
Grenzweg 1, 5012 Schönenwerd  
Grundeigentümer:  
Nadja Baumgartner und Maverick Studer,  
Grenzweg 1, 5012 Schönenwerd  
Bauleitung: Alpen Energie GmbH,  
Sempacherstrasse 57, 4053 Basel  
Bauobjekt: Ersatz Ölheizung  
durch Luft-Wasser-Wärmepumpe  
(aussen aufgestellt)  
Bauplatz: Grenzweg 1,  
Grundbuch Nr. 1426  
Planaufgabe: Bauverwaltung  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

**Baukommission**

**Musikschule Schönenwerd**

**Schlusskonzert**  
**Kammermusikwochenende**

**Sonntag, 25. Januar 2026, 16.00 Uhr**  
**Turnhalle 57, 5014 Gretzenbach**

Nach einem Wochenende mit intensiven Proben spielen Schülerinnen und Schüler aus Däniken, Gretzenbach und Schönenwerd in kleinen «Kammermusik» Formationen.

**Alterskommission der  
Gemeinde Schönenwerd**

**Senioren-Mittagstisch**

**Donnerstag, 29. Januar 2026,  
um 11.30 Uhr im Restaurant  
Wilder Mann, 5012 Schönenwerd**  
**Kosten Fr. 14.50**

Anmeldung bis  
Dienstag, 27. Januar 2026:  
Pietro Jaussi, Telefon 079 352 10 17  
E-Mail: pietrojau@gmail.com

**Die Alterskommission freut sich über  
einen regen Besuch.**



Starrkirch-Wil

Keine amtlichen Anzeigen.

Weitere Anzeigen



**Sorgentelefon  
für Kinder**  
**0800 55 42 10**  
weiss Rat und hilft  
sorgenhilfe@sorgentelefon.ch  
SMS-Beratung 079 257 60 89  
www.sorgentelefon.ch  
PC 34-4900-5

# Bürgergemeinde Niedergösgen unterstützt Ballypark mit grosszügiger Spende



An der Bürgerratssitzung vom 9. Dezember 2025 hat der Bürgerrat einmal mehr einstimmig beschlossen, den Ballypark mit Fr. 7000.– zu unterstützen.

Das etablierte Forstunternehmen Eng & Sohn aus Niedergösgen wird forstnahe Arbeiten im Auftrag der Bürgergemeinde Niedergösgen ausführen und somit zum Erhalt dieses wunderschönen Naherholungsgebiets einen wichtigen Teil beitragen. Diese Unterstützung durch die Bürgergemeinde erfolgt nun bereits zum Dritten Mal in Folge.

Die Bürgergemeinde Niedergösgen ist stolz darauf bereits viele andere Projekte, Vereine und Organisationen unterstützen zu können.

# Gwärb Niederamt: Gelungener Neujahrsapéro



Am Freitag, 16. Januar 2026 fand der Neujahrsapéro des Gewerbevereins Gwärb Niederamt statt, der zahlreiche Mitglieder zu einem gemütlichen und geselligen Abend zusammenführte. Im Restaurant Fat'n'Happy in Schönenwerd nutzten die anwesenden Gewerbetreibenden die Gelegenheit, gemeinsam auf ein erfolgreiches und positives Jahr 2025 zurückzublicken und auf ein erfolgreiches Jahr 2026 anzustossen. Die Präsidentin Iris Flükiger begrüßte die Anwesenden herzlich und dankte den Mitgliedern für ihr Engagement und ihre Unterstützung im vergangenen Jahr. In ihrer Ansprache informierte sie zudem über wichtige vereinsinterne Mitteilungen sowie geplante Aktivitäten und Schwerpunkte für das neue Jahr. Ihre Worte fanden grossen Anklang und unterstrichen den starken Zusammenhalt innerhalb des Vereins. Bei einem sehr feinen und abwechslungsreichen Apéro Buffet konnten die Mitglieder den Abend in entspannter Atmosphäre geniessen. Der kulinarische Rahmen trug wesentlich zur gemütlichen Stimmung bei und lud zum Verweilen ein. Es entwickelten sich zahlreiche angeregte Gespräche, bei denen das Netzwerken und der persönliche Austausch unter den Mitgliedern im Mittelpunkt standen.

Der Neujahrsapéro erwies sich einmal mehr als wertvolle Plattform für Begegnungen, Gespräche und das Pflegen bestehender Kontakte sowie das Knüpfen neuer Verbindungen. Der Gewerbeverein blickt motiviert und zuversichtlich auf das kommende Jahr und freut sich auf weitere gemeinsame Anlässe.



AMTLICHE PUBLIKATIONEN



Stüsslingen

Gemeinde Stüsslingen

ÖFFENTLICHE PLANAUFLAGE

Teilzonen- und Erschliessungsplan, Umzonung GB Nr. 1833

Gestützt auf § 15 ff. des kantonalen Planungs- und Baugesetzes vom 3. Dezember 1978 sowie den Beschluss des Gemeinderates vom 8. September 2025 wird die nachfolgende Nutzungsplanung während 30 Tagen öffentlich aufgelegt:

- Teilzonen- und Erschliessungsplan GB Nr. 1833 (1:1'000)

**Orientierend (ohne Möglichkeit zur Einsprache) kann zudem eingesehen werden:**

- Raumplanungsbericht vom 8. September 2025

Auflagezeit:

**Donnerstag, 22. Januar 2026, bis Freitag, 20. Februar 2026** während der ordentlichen Schalteröffnungszeiten

Auflageorte:

Gemeindeverwaltung Stüsslingen  
Schulstrasse 5, 4655 Stüsslingen  
Die Unterlagen sind ebenfalls über die Homepage der Gemeinde Stüsslingen unter «Aktuelles» digital zugänglich (<http://www.stuesslingen.ch>)

**Während der Auflagefrist kann jedermann, der durch die vorgenannte Planung berührt ist und an deren Inhalt ein schutzwürdiges Interesse hat, Einsprache erheben. Die Einsprache ist schriftlich zu begründen und hat einen Antrag zu enthalten (§ 16 Abs. 1 PBG).**

Einsprachen sind zu richten an:  
Gemeinderat Stüsslingen  
Schulstrasse 5, 4655 Stüsslingen

**Stüsslingen, 22. Januar 2026**

Der Gemeinderat Stüsslingen

Gemeinde Stüsslingen

ÖFFENTLICHE PLANAUFLAGE

Gestaltungsplan Gebiet F im Milacker

Gestützt auf § 15 ff., § 37<sup>bis</sup> sowie § 44 ff. des kantonalen Planungs- und Baugesetzes vom 3. Dezember 1978 sowie den Beschluss des Gemeinderates vom 24. November 2025 wird die nachfolgende Nutzungsplanung während 30 Tagen öffentlich aufgelegt:

- Gestaltungsplan Gebiet F im Milacker, Planungsbericht vom 20. November 2025

Auflagezeit:

**Donnerstag, 22. Januar 2026, bis Freitag, 20. Februar 2026** während der ordentlichen Schalteröffnungszeiten

Auflageorte:

Gemeindeverwaltung Stüsslingen  
Schulstrasse 5, 4655 Stüsslingen  
Die Unterlagen sind ebenfalls über die Homepage der Gemeinde Stüsslingen unter «Aktuelles» digital zugänglich (<http://www.stuesslingen.ch>)

**Während der Auflagefrist kann jedermann, der durch die vorgenannte Planung berührt ist und an deren Inhalt ein schutzwürdiges Interesse hat, Einsprache erheben. Die Einsprache ist schriftlich zu begründen und hat einen Antrag zu enthalten (§ 16 Abs. 1 PBG).**

Einsprachen sind zu richten an:  
Gemeinderat Stüsslingen  
Schulstrasse 5, 4655 Stüsslingen

**Stüsslingen, 22. Januar 2026**

Der Gemeinderat Stüsslingen

Bauausschreibung

Bauherrschaft:  
Hans und Annemarie Bucher,  
Hirzenackerweg 10, 4655 Stüsslingen  
Projektverfasser: Eng Haustechnik AG,  
Neuberg 20, 5018 Erlinsbach  
Bauobjekt: Ersatz Ölheizung durch Luft-/Wasser-Wärmepumpe  
Bauplatz: Grundbuch Nr. 2028, Hirzenackerweg 10, 4655 Stüsslingen  
Planaufgabe:  
Gemeindeverwaltung Stüsslingen  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Die Baukommission

Bauausschreibung

Bauherrschaft:  
rh Immobilien Architektur GmbH,  
Ziegelfeldstrasse 109, 4600 Olten  
Projektverfasser:  
rh Immobilien Architektur GmbH,  
Ziegelfeldstrasse 109, 4600 Olten  
Bauobjekt: 4 EFH-Neubauten  
Bauplatz: Grundbuch Nr. 2368, Wolfackerweg, 4655 Stüsslingen  
Planaufgabe:  
Gemeindeverwaltung Stüsslingen  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Die Baukommission



Trimbach

Einwohnergemeinde Trimbach

Gemeinderatssitzung

Die nächste Gemeinderatssitzung findet am **Mittwoch, 28. Januar 2026**, um 18.00 Uhr statt.

Die Traktandenliste finden Sie auf unserer Homepage und in unserer App.

Bauausschreibung

Bauherrschaft:  
– Thomas Fluri,  
Frobургstrasse 38, 4632 Trimbach  
– Andrea Fluri,  
Froburgstrasse 38, 4632 Trimbach  
Grundeigentümer:  
– Thomas Fluri,  
Froburgstrasse 38, 4632 Trimbach  
– Andrea Fluri,  
Froburgstrasse 38, 4632 Trimbach  
Projektverfasser:  
– Thomas Fluri,  
Froburgstrasse 38, 4632 Trimbach  
– Andrea Fluri,  
Froburgstrasse 38, 4632 Trimbach  
Bauobjekt: Zusätzliche Wärmedämmung an Fassade umlaufend  
Bauplatz:  
Froburgstrasse 40, 4632 Trimbach, Grundbuch Trimbach Nr. 1305  
Planaufgabe: Bauamt Trimbach  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Das Bauamt

Bauausschreibung

Bauherrschaft:  
– Nadia Burger,  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach  
– Christoph Burger,  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach  
Grundeigentümer:  
– Nadia Burger,  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach  
– Christoph Burger,  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach  
Projektverfasser: Christoph Burger,  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach  
Bauobjekt:  
Einbau Luft-Wasser-Wärmepumpe aussen  
Bauplatz:  
Hägelerstrasse 20, 4632 Trimbach, Grundbuch Trimbach Nr. 972  
Planaufgabe: Bauamt Trimbach  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Das Bauamt

Bauausschreibung

Bauherrschaft: Roman Milo Gyssler,  
Dellenstrasse 84, 4632 Trimbach  
Grundeigentümer: Roman Milo Gyssler,  
Dellenstrasse 84, 4632 Trimbach  
Projektverfasser: Architekturbüro 89m2 GmbH, Rötzmattweg 51, 4600 Olten  
Bauobjekt: Sanierung Dach, neues Dachflächenfenster und Photovoltaikanlage  
Bauplatz:  
Rinderweidstrasse 13, 4632 Trimbach, Grundbuch Trimbach Nr. 2165  
Planaufgabe: Bauamt Trimbach  
Einsprachefrist:  
22. Januar 2026 bis 11. Februar 2026

Das Bauamt



Walterswil

Keine amtlichen Anzeigen.



Winznau

Keine amtlichen Anzeigen.



Wisen

Keine amtlichen Anzeigen.

Trachtengruppe Dulliken: Ein herzliches Willkommen zu unserem

38. Trachtensonntag 2026

**Wir feiern 80 Jahre Trachtengruppe Dulliken, 40 Jahre aktiver Neustart nach längerer Pause und der 38 Jahre Trachtensonntag.**



Mit grosser Freude laden wir euch ein, gemeinsam mit uns diese drei besonderen Anlässe zu feiern. Der Trachtensonntag findet am Sonntag, 25. Januar 2026 im kath. Pfarreizentrum in Dulliken statt. Bereits um 10.30 Uhr bis 18.00 Uhr sind unsere Tore geöffnet. Um 13.00 Uhr Eröffnung unserer Trachtenmusik. 13.30 Uhr Beginn unseres offiziellen Programms in zwei Teilen, kurze Pause dazwischen. Ganzer Tag Festwirtschaft, Kuchenbuffet, Glücksrad und freier Eintritt.

Lasst uns in diesem Jubiläumsjahr gemeinsam Rückblick halten auf Leinwand, Traditionen leben, Gemeinschaft und Heimatgefühle pflegen. Es erwartet euch ein stimmungsvoller Tag mit Tanzen, Jodeln und mit traditionellen Klängen, sowie

gemütliches Beisammensein und vielen schönen Begegnungen. Im Jubiläumsjahr blicken wir mit Dankbarkeit auf all die Jahrzehnte zurück, in denen ihr uns als treue Festteilnehmer begleitet habt. Eure Verbundenheit hat den Trachtensonntag geprägt, lebendig gehalten und hat in unserer Gemeinschaft eine lange Tradition. Schön, wenn ihr auch diesmal wieder mit uns feiert. Wir freuen uns auf euer Kommen.

Mitwirkende:

Quartett Chutzefflueh, Kinder- und Jugendgruppe Gunzwil LU, Jodelklub Sumiswald-Grünen BE, Trachtentanzgruppe Dulliken, Olten und Erlinsbach, mit Tanz.

Trachtengruppe Dulliken

Tag der offenen Tür bei der Dorfgarage Daniel Imfeld AG



**Erlinsbach – Die Dorfgarage Daniel Imfeld AG eröffnet ihren neuen Showroom: hell, modern und grosszügig gestaltet. Der komplett neu gebaute Ausstellungsraum bietet Platz für die neuesten KIA-Modelle und eine direkte Werkstattannahme für schnellen Service.**

«Wir wollten einen Raum schaffen, in dem sich unsere Kunden wohlfühlen und alles rund ums Auto unkompliziert erledigen können», erklärt Daniel Imfeld, Inhaber. «Vom ersten Blick auf die Autos bis zum Service – alles ist hier schnell, direkt und persönlich möglich.» Am Samstag, 21. Februar 2026, von 09.00 bis 18.00 Uhr, lädt die Garage zum Tag der offenen Tür ein. Besucher können die neuen Räumlichkeiten erkunden, hinter die Kulissen schauen und die aktuellen KIA-Modelle direkt vor Ort entdecken. Fachkundige Beratung ist inklusive.

«Der Neubau war eine grosse Herausforderung, aber es hat sich gelohnt», so Imfeld. «Der Showroom ist jetzt nicht nur modern, sondern auch effizient. Kurze Wege, schnelle Abläufe und persönliche Beratung machen den Unterschied.»

Das Team freut sich darauf, viele Besucher willkommen zu heissen und den neuen Showroom gemeinsam mit der Kundschaft zu erleben.

**DORF GARAGE**  
Daniel Imfeld AG 5015 Erlinsbach  
Gösgerstrasse 29 Fax 062 844 48 23 Tel. 062 844 48 20  
www.dorf-garage.ch info@dorf-garage.ch



KIRCHLICHE ANZEIGEN

Niederamt

EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE

[www.ref-niederamt.ch](http://www.ref-niederamt.ch)

Pfarramt Nord: Obergösgen • Lostorf • Stüsslingen • Niedergösgen

Pfarrer Stefan Wagner  
Pfarramt 062 295 40 06

Pfarramt Süd: Däniken • Gretzenbach • Schönenwerd • Eppenberg-Wöschnau

Pfarrer Daniel Müller  
Pfarramt 062 291 12 23

Freitag, 23. Januar

17.00 Ökumenischer Kolibri-Treff in Schönenwerd  
Reformiertes Kirchgemeindehaus

Samstag, 24. Januar

09.30 KiK (Kinder in der Kirche) in Obergösgen  
Reformiertes Kirchgemeindehaus  
Wir essen gemeinsam «Zmorgen»

09.30 KiK (Kinder in der Kirche) in Lostorf  
Reformierte Kirche

Sonntag, 25. Januar

09.30 Ökumenischer Segnungs-Gottesdienst in Obergösgen  
Reformiertes Kirchgemeindehaus  
Stefan Wagner  
«Geborgen in Gottes Hand»

10.15 Ökumenischer Einheits-Gottesdienst in Schönenwerd  
Katholische Kirche  
Daniel Müller

11.00 Ökumenischer Segnungs-Gottesdienst in Lostorf  
Reformierte Kirche  
Stefan Wagner  
«Geborgen in Gottes Hand»

19.00 Abendgottesdienst in Gretzenbach  
Römersaal  
Daniel Müller  
Anschliessend herzliche  
Einladung zum Kirchenkaffee.

Dienstag, 27. Januar

14.00 Senioren in Gretzenbach  
Römersaal  
Lotto

Über weitere Veranstaltungen informieren  
Sie sich bitte auf [www.ref-niederamt.ch](http://www.ref-niederamt.ch)



Christkatholische Kirchgemeinde  
SCHÖNENWERD-NIEDERGÖSGEN

Sonntag, 25. Januar

10.15 Ökumenischer Gottesdienst zur Gebetwoche für die Einheit der Christen, römisch-katholische Kirche, Schönenwerd

Telefon Pfarramt: 062 849 11 55  
Weitere Infos: [www.stiftskirche.ch](http://www.stiftskirche.ch)

Evang.-ref. Kirchgemeinde Olten  
Pfarrkreis Trimbach

Sonntag, 25. Januar

10.00 Johanneskirche: Crea-Gottesdienst mit dem Crea-Team und Pfarrer A. Haag

17.00 Johanneskirche:  
Konzert von Michèle Becker, Querflöte und Markus Koch, Flügel

Telefon Pfarramt: 062 293 32 42  
Weitere Infos im «Kirchenbote» oder [www.ref-olten.ch](http://www.ref-olten.ch)

Reformierte Kirchgemeinden  
ERLINSBACH

[www.ref-erlinsbach.ch](http://www.ref-erlinsbach.ch)

Gottesdienst

Sonntag, 25. Januar

09.30 «Kirche unterwegs»  
Wir besuchen mit Ihnen den Gottesdienst um 09.30 Uhr in der Kirche Kirchberg, Küttigen. Das Sekretariat nimmt Ihre Anmeldung bis Freitag, vorher, 11.00 Uhr unter 062 844 11 62 gerne entgegen.

Amtswoche vom 26. Januar bis 1. Februar 2026

Pfarrer Peter Raich, 078 829 16 90

 [www.fastenopfer.ch](http://www.fastenopfer.ch)

Was man tief in seinem Herzen besitzt,  
kann man nicht durch den Tod verlieren.

Traurig nehmen wir Abschied von unserem lieben Mami, unserer Nonna und Schwester

Rosa Schulthess-Fratessa

22. Juni 1933 bis 15. Januar 2026

Nach einem reich erfüllten Leben ist sie nach kurzer, schwerer Krankheit eingeschlafen. In unseren Erinnerungen und in unseren Herzen wird sie immer weiterleben. Wir vermissen sie sehr.

Winznau, im Januar 2026

In Liebe und Dankbarkeit:  
Silvia und Adrian Stoll-Schulthess  
Fabian  
Daniel und Yvonne Schulthess-Giger  
Lukas und Chelsey mit Amanda  
Martin und Tanja  
Viola  
Marco und Claudia Schulthess-Ullmann  
Anna, Florian  
Monica und Andreas Brogle-Schulthess  
Sara, Elin  
Ausilia Pinana, Lucia Dolci und Verwandte

Wir nehmen Abschied am Mittwoch, 28. Januar 2026, um 14.00 Uhr in der röm.-kath. Kirche in Winznau.  
Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Anstelle von Blumen empfehlen wir eine Spende an FOKUS-PLUS  
Fachstelle Sehbehinderung in Olten  
IBAN CH84 0833 4103 8328 4201 1, Vermerk «Rosa Schulthess»

Traueradresse: Silvia Stoll-Schulthess, Brunnackerstrasse 40, 4652 Winznau





VERANSTALTUNGEN

Sonntag, 25. Januar 2026, 17.00 Uhr, Stiftskirche

Stiftskonzert in Schönenwerd

Yügen New Sound Project



Ola Sendeki, Violine  
Kristian Nyquist, Cembalo

Vereint unter dem Namen «Yügen New Sound Project» möchten Ola Sendeki und Kristian Nyquist im Zusammenklang von Violine und Cembalo musikalische Horizonte erweitern und ihre Zuhörerschaft in Konzerten mit auf diese Reise nehmen.

Der eigentlich nicht übersetzbare japanische Begriff «Yügen» ist als Versuch der kunstvollen Beschreibung von verborgener Schönheit zu verstehen.

In diesem Sinne interessiert sich das Duo für die programmatische, inhaltlich aufeinander abgestimmte Zusammenführung von Werken aus früheren Jahrhunderten und solchen in der Tonsprache des 20. Jahrhunderts sowie der Gegenwart. Für das Programm dieses Konzertes werden zwei Sonaten von J.S. Bach für obligates Cembalo und Violine (A-Dur und E-Dur) mit Werken von Manuel de Falla und John Cage verbunden.

Sonntag, 25. Januar 2026, 17.00 Uhr,  
Johanneskirche Trimbach

Konzert in Trimbach  
von Michèle Becker, Querflöte  
und Markus Koch, Flügel



Die beiden Künstler schlagen einen musikalischen Bogen vom Barock bis zur Moderne. Es erklingen hei-

tere bis melancholisch-verträumte Werke von Telemann, Mozart, Rutter, Andersen, Clarke u.a., in denen Querflöte und Flügel auch solistisch zur Geltung kommen.

Die beiden Musiker sind in der Johanneskirche wohl bekannt: Markus Koch leitet seit vielen Jahren den Gospelchor Trimbach. Michèle Becker begleitete den Chor bereits mehrfach.

Eintritt frei, Kollekte am Ausgang.



# Wanopticum

27. Januar 1927, Nr. 4

**Krankenkasse**  
Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

**Zu vermieten**  
ein möbliertes, heizbares 392

**Zimmer**  
an anständigen Herrn.  
Salm-Kirchhofer,  
Ruhbaumerstr. 735.

Auf März oder April von  
jungem Ehepaar  
**2- bis 3-Zimmerwohnung**  
zu mieten gesucht.  
Auskunft bei der Expedition  
unter Nr. 416.

**Eppenberg-Wöschnau**

**Bieh-**  
und Ziegenversicherung  
siehe Schönenwerd. 260-1

**Gretzenbach**

**Budgetgemeinde-**  
**versammlung**

Samstag, den 29. Januar 1927  
abends 8 Uhr im Schulhause.

**Verhandlungen:**

1. Protokoll. 302
2. Boranschlag pro 1927 und Bestimmung der Steuer.
3. Antrag betr. Abänderung des Gemeindebeschlusses über die Verminderung der Wertzuwachssteuer.
4. Ersatzwahl je eines Mitgliedes in die Schul- und Elektrizitäts-Kommission.
5. Verschiedenes.

Der Boranschlag liegt beim  
Ammannamt zur Einsicht auf.  
Gretzenbach, 18. Januar 1927.  
Der Gemeinderat.

**Zur Notiznahme!**

Laut Amtsblatt werden sämtliche Personen, die sich bis zum 31. Januar 1927 zu einer anerkannten privaten Arbeitslosenversicherung nicht ausweisen können, ohne weiteres der staatlichen Kasse unterstellt. 494  
Die ausgehändigten Erhebungsformulare sind daher unverzüglich abzugeben, welcher Pflicht auch die Ausländer unterliegen.  
Die Gemeindestelle:  
D. Hagmann-Lach.

**Anzeige**

Infolge bevorstehender Revision der Steuer-Lageration sind die im Laufe des Jahres 1926 vorgekommenen Vermögensänderungen incl. Neu- oder Umbau, dem Präsidenten Jean Ramel schriftlich anzumelden bis 3. Februar 1927. 418  
Gretzenbach, 25. Jan. 1927.  
Die Steuerkommission.

**Freis. dem. Partei**  
Gretzenbach.

**Versammlung**

Freitag, den 28. Januar 1927  
abends 8½ Uhr im Schulhause  
zur Besprechung der Traktanden der Budgetgemeinde vom 29. Januar 1927.  
Zahlreichen Aufmarsch erwartet.  
Der Vorstand.

**Krankenkasse**  
Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

**Bieh- und**  
**Ziegenversicherung**  
siehe unter Däniken. 496

**Zu verkaufen**  
einen 417  
**Photo-Apparat**  
samt Zubehör, Größe 9x12.  
Franz Bitterli bei Jos. Bitterli.

**Zu verkaufen**

in Gretzenbach, Kirchfeld, ein  
neuerbautes 481



**1-Familien-**  
**Haus**  
mit 5 Zimmern, Küche, Waschküche, Keller, Estrich, Holzschuppen und großem Garten.  
L. Cavadini & Söhne,  
Baugeschäft, Schönenwerd.

**Zu kaufen gesucht**  
ein

**Bauplatz**

ca. 5-5½ Aren Inhalt.  
Offerten unter Chiffre 414 an  
die Expedition.

**Zu verkaufen**

eine prima gute 452  
**Milch- und**  
**Zugkuh**  
von zweien die Wahl, bei  
Fritz Büttrich, Weid.

**Däniken**

**Bürgergemeinde-**  
**Versammlung**

Dienstag, den 8. Februar 1927,  
abends 8 Uhr.

**Traktanden:**

1. Protokoll. 483
2. Boranschläge und Festsetzung der Armensteuer pro 1927.
3. Holzlandankauf.
4. Einbürgerungsgesuch.
5. Verschiedenes.

Der Bürgerrat.

**Bieh- und Ziegen-**  
**versicherungskreis**  
Däniken-Gretzenbach.

**Haupt-Versammlung**

Sonntag, den 6. Februar 1927,  
mittags 1 Uhr  
im Schulhause Gretzenbach.

**Traktanden:**

1. Protokoll. 495
  2. Jahresrechnung pro 1926.
  3. Festsetzung der Beiträge.
  4. Wahlen:  
a) 2 Mitglieder in den Vorstand, sowie Präsident und Aktuar  
b) 1 Mitglied in die Schenkungskommission.
  5. Verschiedenes.
  6. Appell.
- Fehlende werden nach Statuten gebüßt.  
Die Rechnung liegt während 8 Tagen zur Einsicht auf:  
In Däniken beim Kassier.  
In Gretzenbach bei Augustin Schenker.

Der Vorstand.

**Anzeige**

Samstag, den 29. Jan. 1927  
wird von nachmittags 2 Uhr an  
ein Schwein ausgewogen.  
Bratfleisch per Kilo 3.90, bei  
H. Leuenberger. 435

**Zu verkaufen**

zwei 482  
**Saugkälber**  
(Rotfleck), 14 Tage alt, bei  
Hagmann Mag, Eich.

**Krankenkasse**

Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

**Wohnhäuser**

in jeder Preislage  
erstellt prompt und fachgemäß unter  
Zusicherung äußerster Preise, auf Wunsch  
schlüsselfertig. 81-444

**Constantin von Arx**

Baugeschäft Olten  
Beste Referenzen

**Zu verkaufen**

ein schönes 488  
**Ruhkalb**  
bei  
Adolf Schenker.

**Dulliken**

**Getreide-Abgabe**

Getreide-Produzenten, welche dem Bund Getreide abgeben möchten, haben die leeren Säcke bis längstens Samstag, den 29. Januar bei der Getreidestelle zu beziehen. 497

Ab. Kiefer.

**Familienabend**

der römisch-katholischen  
Kirchgemeinde  
Dulliken-Starkkirch

Sonntag, den 30. Januar 1927  
abends punkt 8 Uhr  
im Restaurant Frohsinn.

**Programm:**

1. „Wär hat au das dankt“  
Luftspiel
2. Couplet
3. „Sängerkrieg“, Luftspiel mit Gesang
4. „Damen-Regiment“, Marschreigen mit Gesang
5. „Wie d' Frau Gnägi es Dienstmaidl gfunde het“  
Luftspiel
6. „Wer trägt die Pflanze weg“  
humor. Terzett
7. „Buchholzers Landpartie“  
Couplet.

In den Zwischenpausen Gesangs-Vorträge durch den Kirchenchor. 393

Saal-Tombola.

Nachher gemütliche Unterhaltung.  
Eintritt Fr. 1.—. Gestempelter  
Billet berechtigt zum freien Eintritt für die ganze Familie.

Nachmittags halb 3 Uhr

Kinder-Vorstellung

Eintritt 30 Rp.

Erwachsene Fr. 1.—.

Zu recht zahlreichem Besuche  
ladet freundl. ein  
Das Komitee.

**Krankenkasse**

Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

**Dankagung.**

Für die aufrichtigen Beweise innigster Teilnahme bei der Krankheit und beim allzufrühen Hinschiede unseres innigstgeliebten Sohns  
Leins und Bräuerleins

**Iwan Bärtschi**

Sprechen wir allen unsern tiefgefühltesten Dank aus. Besondern Dank dem hochw. Herrn Pfarrer Herrle für seine vielen Krankenbesuche und wohlthuenden Trostesworte, auch herzlichsten Dank der verehrten Lehrerschaft und den Schülern, sowie allen Kranz- und Blumen-spendern. 454

Dulliken, 25. Jan. 1927.  
Die tieftrauernden  
Hinterlassenen.

**Turnverein**

Dulliken.

**General-Versammlung**

Sonntag, den 30. Januar 1927,  
nachmittags punkt 2 Uhr  
im Schulhaus.

Die werten Ehren- und Passivmitglieder sowie die Altersreife-Mitglieder heißen wir freundl. willkommen. 511

Infolge der wichtigen Traktanden wird vollzähliges Erscheinen erwartet.

Für Aktive obligatorisch.

Der Vorstand.

**Die Geierwally**

Sonntag, 30. Jan. 1927, nachm.  
2.50 Uhr und abends 8½ Uhr.  
Vorverkauf: Jean Meier, Buchhandlung in Olten, oder unter  
Teleph. Nr. 470 in Wangen. Ab  
Konzertsaal Olten-Hammer von  
mittags 1 Uhr an Tagameter-  
verkehr. Fahrpreis 90 Cts. Ende  
abends 6 Uhr. Zugverbindung  
6.20 Uhr. 73-386

**Wohnhäuser**

in jeder Preislage  
erstellt prompt und fachgemäß unter  
Zusicherung äußerster Preise, auf Wunsch  
schlüsselfertig. 81-445

**Constantin von Arx**

Baugeschäft Olten  
Beste Referenzen

**Kost und Logis**

Zwei solide Burgen finden  
Kost und Logis bei familiärer  
Behandlung, bei 455  
Frau Pulver.

**Zu mieten gesucht**

von jungem, kinderlosem Ehepaar sonnige

**3-Zimmerwohnung**

auf 1. oder 15. Mai 1927. Nähe  
Haltestelle bevorzugt.

Offerten unter Chiffre B. N.  
422 an die Expedit. erbeten.

**Zu verkaufen**

drei prämierte 394

**Saanen-**  
**Ziegen**

bei  
Joh. Stalder, Handlung.

**Starkkirch**

**Krankenkasse**

Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

Bei genügender Anmeldung  
wird im Schulhause Starkkirch-  
Bil ein 456

**Weißnähhkurs**

abgehalten.  
Anmeldungen und nähere  
Auskunft bis Mittwoch Abend  
bei Rosa Wyß, Weißnäherin,  
oder bei Frau Marschall.

**Die Geierwally**

Sonntag, 30. Jan. 1927, nachm.  
2.50 Uhr und abends 8½ Uhr.  
Vorverkauf: Jean Meier, Buchhandlung in Olten, oder unter  
Teleph. Nr. 470 in Wangen. Ab  
Konzertsaal Olten-Hammer von  
mittags 1 Uhr an Tagameter-  
verkehr. Fahrpreis 90 Cts. Ende  
abends 6 Uhr. Zugverbindung  
6.20 Uhr. 73-386

**Zu verkaufen**

zirka 15 Doppelzentner 419

**Heu und Emd**

zum Tagespreis, bei  
Jam. Rüng-Horni, Bil b. Olten.

**Wohnhäuser**

in jeder Preislage  
erstellt prompt und fachgemäß unter  
Zusicherung äußerster Preise, auf Wunsch  
schlüsselfertig. 81-446

**Constantin von Arx**

Baugeschäft Olten  
Beste Referenzen

**Getreide-Abgabe**

siehe Dulliken. 498

**Zu verkaufen**

ein großträchtiges 457



**Schwein**

zweiter Wurf, bei  
H. Häberli, Starkkirch,  
Telephon 8.95.

**Kienberg**

**Arbeitslosen-**  
**Versicherung**

Zur Abgabe der Erhebungsformulare und Auskunfterteilung haben die Versicherungs-pflichtigen nächsten Samstag den 29. Januar 1927, abends 8 Uhr im Schulhause einzufinden. Unbedingt letzter Termin.

Arbeitslosenfürsorgestelle  
Kienberg. 464

**Krankenkasse**

Schönenwerd und Umgebung  
siehe 1. Seite, 1. Blatt. 6709

**Erlinsbach**

**Mahnung**

an die Arbeitslosen-Versicherungspflichtigen von Nieder-Erlinsbach, Solothurn.

Letzter Termin zur Entgegennahme der vollständig ausgefüllten Erhebungs-Formulare:

Samstag, den 29. Jan. 1927,  
abends 8-9 Uhr im Schulhaus,  
Zimmer Nr. 6. 460

Möge jeder diese letzte Frist noch benutzen, um gefällige Unannehmlichkeiten zu ersparen. Kein Formular erhalten zu haben gilt nicht als Entschuldigungsgrund.

Die Arbeitslosenfürsorgestelle:  
Jof. Mülli-Speckert.

**Elektra**

Nieder-Erlinsbach.

Kassa-Stunde:

Samstag, den 29. Januar 1927  
von 5-7 Uhr abends  
im Schulhaus.

Die Verwaltung. 462

Römisch-katholische

**Kirchengemeinde**  
Erlinsbach.

**Bekanntmachung**

Diejenigen, welche durch Kauf und Verkauf von Land und Gebäuden Änderungen erhalten haben, können beim Präsidenten der Kirchensteuerkommission, Gottlieb Krüttli-Frey, Taxationsformulare beziehen und sie bis 11. Februar 1927 wieder dem Präsidenten abgeben. 458

Die Kirchensteuerkommission.

**Konsumverein**

Erlinsbach u. Umgebung.

**General-Versammlung**

Sonntag, den 6. Februar 1927  
nachmittags 1 Uhr  
im Kreuz in Ober-Erlinsbach.

**Traktanden:**

1. Wahl der Stimmzähler. 396
  2. Protokoll.
  3. Bericht und Rechnung.
  4. Festsetzung der Rückvergütung.
  5. Wahl der Behörden und Angestellten.
  6. Verschiedenes.
- Zahlreichen Besuch erwarten  
Behörden und Verwaltung.

**Zum Auffrischen**

von Jalouffe-Läden, Gartenbestückungen etc., sowie Farbenverkauf in jedem gewünschten Ton, empfiehlt sich bestens 395  
Hr. Dertli-Kreis,  
Malergeschäft.





# Wir investieren in Nähe – und damit in die Zukunft.



Tobias Roth, Mitglied der Bankleitung und Projektbeauftragter beim Umbau der Geschäftsstelle Winznau.

**Die Raiffeisenbank Mittelhörsen-Staffelegg blickt auf ein erfolgreiches Geschäftsjahr 2025 zurück. Die Bilanzsumme stieg auf 1.18 Milliarden Franken, die Kundeneinlagen legten um 55.9 Millionen Franken zu, und auch im Anlagegeschäft setzte sich das Wachstum fort. Neben den erfreulichen Zahlen prägten strategische Investitionen das Jahr – insbesondere der Umbau der Geschäftsstelle Winznau. Tobias Roth, Mitglied der Bankleitung und Projektbeauftragter, spricht über Modernisierung, regionale Verankerung – und darüber, warum er sich auf den Moment freut, wenn «das Altrosa endlich Geschichte ist».**

**Herr Roth, wie ordnen Sie das Geschäftsjahr 2025 ein?**

2025 war für die Raiffeisenbank Mittelhörsen-Staffelegg auf mehreren Ebenen ein sehr gutes Jahr. Mit einem deutlichen Wachstum bei den Kundengeldern zeigt sich das Vertrauen der Kundinnen und Kunden in unsere Bank und die Marke Raiffeisen. Ebenso gelang es uns, uns als kompetente Anlagebank weiter zu etablieren – das wachsende

Depotvolumen beweist das eindrücklich. Weitere Highlights waren für mich die Wiedereröffnung der Geschäftsstelle Küttigen und der Start des Umbaus in Winznau. In Küttigen ist es uns gelungen, eine moderne Geschäftsstelle zu gestalten, die den heutigen Kundenbedürfnissen entspricht. Auch die Mitarbeitenden vor Ort freuen sich über neue Büros und eine zukunftsgerichtete Ausstattung. Diese Erfolgsstory schreiben wir nun in Winznau weiter.

**Wenn Sie an die alte Filiale denken – was war besonders unpraktisch?**

(lacht) Die Farbe «Altrosa» war sicher kein Highlight. Und die Gitterstäbe an den Fenstern – man fühlte sich fast wie im Gefängnis. Dazu kam eine uralte Schleuse, die immer wieder ausfiel, und Gespräche hinter Panzerglas. Das passte einfach nicht mehr zu unserer Art, mit Menschen umzugehen. Selbst der Pausenraum war im alten Beratungszimmer – praktisch war das nicht. Kurz gesagt: Die Zeit war reif für etwas Neues.

**Gab es Momente oder Reaktionen, die Ihnen besonders geblieben sind?**

Ja, durchaus. Ein Kunde meinte anfangs: «Ein Umbau sei gar nicht nötig – es sehe doch alles noch gut aus.» Das fand ich sympathisch, zeigt aber, wie sehr man sich an Bestehendes gewöhnt. Andererseits blieb mir eine weniger angenehme Szene im Gedächtnis: Ein Kunde mit Platzangst blieb einmal 25 Minuten lang im Lift stecken – das wünsche ich niemandem. Diese kleinen Geschichten zeigen, wie dringend die Modernisierung war.

**Worauf freuen Sie sich beim neuen Winznau am meisten?**

Die neue Geschäftsstelle steht sinnbildlich für unsere Werte – modern, regional, nahbar. Die Ausstattung erfüllt alle Anforderungen an eine zeitgemässe Bankfiliale. In geräumigen und hellen Beratungszimmern können unsere Mitarbeitenden bald wieder Kundinnen und Kunden in und um Winznau willkommen heissen und ganzheitlich beraten. Ich bin überzeugt, dass sich die neue Atmosphäre positiv auf die Beratungsqualität und das Kundenerlebnis auswirken wird.

**Winznau erhält auch ein neues Bargeldkonzept. Was steckt dahinter?**

Mit dem Bargeldkonzept, das wir bereits in Küttigen erfolgreich etabliert haben, stellen wir die Bargeldversorgung vor Ort sicher und können gleichzeitig mehr Zeit für die Beratung unserer Kundschaft aufwenden. Ein Bancomat neuester Generation mit Recycler-Funktion ermöglicht Ein- und Auszahlungen in CHF und EUR. Unsere Kundinnen und Kunden verfügen ohnehin über eine hohe Kartennutzung; zusätzlich bieten wir eine kostenlose Kontokarte, die an allen Raiffeisen-Automaten eingesetzt werden kann. Auch die örtlichen Vereine profitieren: Bargeldbestände können wie gewohnt bestellt oder durch digitale Lösungen wie TWINT oder Zahlterminals ersetzt werden. So verbinden wir Sicherheit mit Fortschritt.

**Warum sind Investitionen in die Standorte strategisch wichtig?**

Die Kundenbedürfnisse haben sich in den letzten Jahren spürbar verändert. Unsere Kundinnen und

**Kennzahlen per 31.12.2025 (in Mio. CHF)**

Bilanzsumme	1'184	+4.12%
Kundenausleihungen	1'056	+4.14%
Hypothekarforderungen	1'052	+4.19%
Kundeneinlagen	925	+6.43%
Depotvolumen	201	+14.35%
Geschäftsaufwand	8.7	-3.98%
Geschäftserfolg	5.8	+15.23%
Jahresgewinn	1.1	+15.54%

**Weitere Schlüsselzahlen per 31.12.2025**

Anzahl Mitglieder	10'460	+1.51%
Anzahl Mitarbeitende (teilzeitbereinigt)	32.8	-8.38%
Anzahl Geschäftsstellen	4	–

Kunden erwarten moderne, digitale Lösungen, Erreichbarkeit auf diversen Kanälen und gleichzeitig fachliche Kompetenz. Das Interessante dabei: Die Bankfiliale vor Ort und das persönliche Gespräch verlieren nichts an ihrer Bedeutung – im Gegenteil. Gerade deshalb investieren wir bewusst in unsere Geschäftsstellen. Sie sind sichtbare Zeichen unserer regionalen Verwurzelung und schaffen Vertrauen. Mit Erlinsbach, Küttigen, Lostorf und Winznau verfügen wir über ein starkes Netz, das Kundennähe ermöglicht. Wir wollen zeigen: Auch in einer digitalen Welt ist persönliche Begegnung unverzichtbar.

**Welche Bedeutung hat der Standort Winznau für die Region?**

Mit dem Umbau bekennen wir uns klar zum Standort. Winznau ist seit jeher stark in unserer Region verwurzelt. Viele unserer Mitglieder leben hier, und für sie ist die Geschäftsstelle mehr als ein Ort für Finanzgeschäfte – sie ist Teil des Dorflebens. Die Modernisierung zeigt, dass wir auch in Zukunft in die Nähe investieren. Wir schaffen Räume, die Offenheit ausstrahlen und Begegnungen ermöglichen – ganz im Sinne unseres Versprechens: *Da – Für Sie.*

**Was bedeutet dieses Projekt für Sie persönlich?**

Ich habe den Umbau von Anfang an begleitet – vom ersten Konzept bis zur Umsetzung. Die Planung und Umsetzung in Zusammenarbeit mit der Projektgruppe, dem Verwaltungsrat und unserem Architekten war stets konstruktiv, spannend und zielorientiert. Für mich ist es besonders schön zu sehen, wie aus Plänen und Visualisierungen etwas Reales entsteht. Das Projekt zeigt, was wir als Team leisten können, wenn alle an einem Strick ziehen. Ich freue mich darauf, wenn die Türen wieder öffnen und Kundinnen, Kunden und Mitarbeitende das neue Winznau erleben.

**Was möchten Sie den Leserinnen und Lesern mit auf den Weg geben?**

Schauen Sie bei der Wiedereröffnung vorbei und machen Sie sich selbst ein Bild. Wir haben ab dem 23. Februar 2026 geöffnet, der Tag der offenen Tür findet am Samstag, 21. Februar 2026 von 11 bis 14 Uhr statt. Ich bin überzeugt, die neue Filiale wird viele überraschen – im besten Sinn. Sie steht für das, was uns als Raiffeisenbank ausmacht: persönlich, nah und vor Ort.

*Da – Für Sie.*

**Raiffeisenbank  
Mittelgösgen-Staffelegg**  
T 062 285 88 88  
raiffeisen.ch/mittelgoesgen-staffelegg

## Ihre Bank in Winznau in neuem Glanz!

Ab 23. Februar 2026 sind wir nach der Modernisierung wieder für Sie da – zu den gewohnten Öffnungszeiten. Erleben Sie Ihre Bank in moderner, offener Atmosphäre.

**Feiern Sie mit uns vorab den Tag der offenen Tür:  
Samstag, 21. Februar 2026, 11:00–14:00 Uhr**

Entdecken Sie die neue Geschäftsstelle, geniessen Sie spannende Einblicke und erleben Sie einen besonderen Tag mit uns. Es erwartet Sie: Feierliche Eröffnung um 11:00 Uhr | Einblicke in unsere neuen, modernen Räumlichkeiten | Wärmende Suppe für alle Gäste – frisch zubereitet vom Chärne Bistro | Kinderprogramm: Spiel und Spass für die Kleinen | Glücksrad mit tollen Preisen.

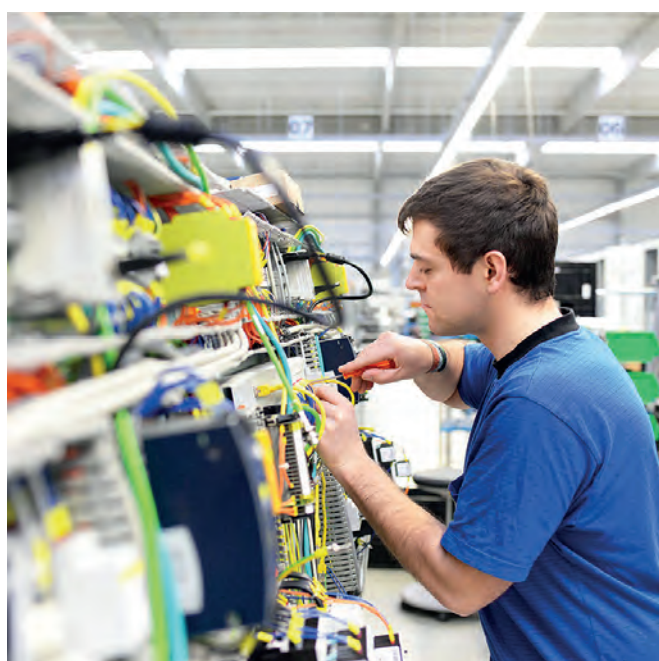
Wir freuen uns sehr, wieder vor Ort **«Da – Für Sie»** zu sein. Kommen Sie vorbei und feiern Sie mit uns.







# **Das lokale Gewerbe zu unterstützen heisst Arbeitsplätze und Lehrstellen sichern!**



**NIEDERÄMTER ANZEIGER**  
AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN



VERANSTALTUNGEN

# Grosser Rausverkauf

... für Schnäppchenjäger

- Gratis-Lieferung
- Gratis-Montage
- Gratis-Entsorgung

**Möbel direkt ab Ausstellung**

**bis 60% Rabatt**

**Möbel Eichler**

Möbel für kleine Räume • bewährt • dynamisch • innovativ

4628 Wolfwil • Tel. 062 926 16 85 • [www.moebel-eichler.ch](http://www.moebel-eichler.ch)



**Arolfinger Lokalfernsehen**  
[www.alf-tv.ch](http://www.alf-tv.ch)

### Wochenprogramm ALF-TV

**22. bis 29. Januar 2026**

- **Lebenswege:** Rolf Schlup (Music Promotion)
- **Relax:** zuschauen, entspannen, nachdenken
- **kulturPUR:** «Goldni Aehri» vor der Theateraufführung
- **Januarloch:** ALF-TV vor 10 Jahren  
– **MANA:** unterwegs mit Strahlern



schöner leben



## KÜCHENSAMSTAG

24. JANUAR 2026, 9.30–16.00 UHR IN BELLACH

**Willkommen und hereinspaziert, es ist angerichtet:**

Mit massgeschneiderten Schreiner- und Designerküchen, sowie raffinierten Detaillösungen und einer Vielfalt an Materialien. Und es ist ein-gerichtet: Mit Möbeln und durchdachten Innenausbaulösungen für den Wohn- und Badbereich, made by Späti.

Wir freuen uns auf Sie. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

**Späti Innenausbau AG**  
Kaselfeldstrasse 1 • 4512 Bellach • Tel. 032 628 62 62 • [www.spaeti.ch](http://www.spaeti.ch)

## Orchideenmarkt im Wyss GartenHaus

*Bis 28. Februar 2026 bietet jedes Wyss GartenHaus eine farbenprächtige Erlebniswelt: Der Orchideenmarkt öffnet seine Türen und präsentiert über 100 verschiedene Orchideensorten.*

Ein einzigartiges Angebot, das sowohl Liebhaber als auch Einsteiger begeistert. Von Schmetterlingsorchideen über Frauenschuhe bis hin zu Vandas, Miltonia oder Cattleya: Die Vielfalt reicht von beliebten Klassikern bis zu Raritäten, die man sonst nur selten zu Gesicht bekommt.

### Edle und duftende Orchideen-Highlights

Vanda-Orchideen gelten als Königinnen unter den Orchideen und begeistern mit brillanten Farben, grossen Blüten und einem majestätischen Wuchs, der tropische Eleganz ausstrahlt. Während des Orchideenmarkts präsentiert sich ihr Sortiment besonders vielfältig und zeigt eindrucksvoll die Bandbreite dieser edlen Art. Ergänzt wird das Angebot durch zahlreiche duftende Orchideen-Raritäten, deren Aromen je nach Sorte von zart-blumig über schokoladig-süss bis angenehm würzig reichen. Vertreten sind unter anderem duftende Varianten von Phalaenopsis, Cambria, Cymbidium, Miltoniopsis, Zygopetalum, Brassia sowie viele weitere botanische Schätze.

### Airpflanzen – faszinierend und pflegeleicht

Airpflanzen, vor allem Tillandsien, gehören zu den ungewöhnlichsten Pflanzen. Sie sind wahre Überlebenskünstler, denn sie kommen ohne Erde aus und nehmen Wasser und Nährstoffe direkt aus der Luft auf – ermöglicht durch feine Schuppen, sogenannte Trichome auf den Blättern. Dadurch wirken sie, als würden sie mühelos schweben. Ihr vielfälti-

ges Sortiment bietet Inspiration für kreative Wohnraumgestaltung und ist ein attraktives Mitbringsel für Pflanzenfreunde.

### Kursprogramm für Einsteiger und Fortgeschrittene

An jedem Samstag bis 28. Februar 2026 finden in allen Filialen kostenlose Kurse zum Thema «Orchideen umtopfen und pflegen – mit Tipps vom Gärtner» statt. Die Kurse dauern jeweils von 10.00–11.00 Uhr sowie von 14.00–15.00 Uhr. Eigene Orchideen können zum Umtopfen mitgebracht werden; verrechnet wird lediglich das benötigte Material. Zudem werden alle Fragen rund um die Orchideenpflege beantwortet. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Wichtig: Die Orchideen sollten für den Transport zum Schutz vor der Winterkälte gut eingepackt werden. Ergänzend werden an Samstagen weitere Kurse, auch für Fortgeschrittene, angeboten.

Detaillierte Informationen sind auf [www.gartenakademie.wyssgarten.ch](http://www.gartenakademie.wyssgarten.ch) zu finden.

### Öffnungszeiten des Orchideenmarkts:

Montag – Freitag 09.00 – 18.30 Uhr  
Samstag 08.00 – 17.00 Uhr

### Wyss GartenHaus in:

Aarau, Muttenz, Oberwil, Ostermündigen, Zuchwil.

[www.wyssgarten.ch](http://www.wyssgarten.ch)  
[www.instagram.com/wyssgarten](https://www.instagram.com/wyssgarten)  
[www.facebook.com/wyssgarten](https://www.facebook.com/wyssgarten)



Das Sortiment umfasst viele duftende Orchideen.



Vanda-Orchideen begeistern mit grossen Blüten und intensiven Farben.



Airpflanzen wie Tillandsien kommen ganz ohne Erde aus und beziehen Wasser sowie Nährstoffe aus der Luft.



Auch die Phalaenopsis, der Klassiker unter den Orchideen, gibt es in beeindruckender Vielfalt zu bestaunen.

# FINAL SALE 22. JANUAR BIS 7. FEBRUAR 2026

## GROSSE WINTERLAGER RÄUMUNG DAMEN- & HERRENMODE, SCHUHE

# 50 - 70 % RABATT

Wir räumen das gesamte markierte Saisonlager Wintermode exklusive Neuheiten, NOS- & Depotartikel

# VON DÄNIKEN

## FASHION SINCE 1887

VON DÄNIKEN FASHION - VORDERE VORSTADT 26 - 5000 AARAU  
TELEFON 062 823 02 03 - [INFO@VDFASHION.CH](mailto:INFO@VDFASHION.CH)



# EINTAUSCHAKTION BIS 28.02.2026

## Wärmepumpentrockner WQ33G291CH

Kapazität: 8 kg

Energieeffizienzklasse: A+++

- Grosses LED-Display
- SpeedPack
- Halbe Ladung
- Outdoor-Programm



## Waschmaschine WG44G2F9CH

Kapazität: 9 kg, 1400 U/min.

Energieeffizienzklasse: A

- Antiflecken-System
- Smart Finish für weniger Falten
- Speed Pack Kurzprogramm
- I-Dos dosiert



# SIEMENS

## SETPREIS FR. 2`950.-

## Nussbaumer Elektroanlagen AG

5012 Schönenwerd  
062 858 20 00

shop.nussbaumer-ag.ch  
www.nussbaumer-ag.ch



## LESERBRIEFE



### Hier hat der Leser das Wort!



#### Eine Investition in Sicherheit und Stabilität

Wir leben in einem sicheren Kanton – und nehmen das im Alltag oft als selbstverständlich hin. Doch Sicherheit entsteht nicht von selbst. Sie braucht eine leistungsfähige Polizei und eine Infrastruktur, die den heutigen Ansprüchen entspricht. Genau darum geht es beim geplanten KAPO-Stützpunkt in Oensingen. Die Anforderungen an die

Polizeiarbeit haben sich in den letzten Jahren stark verändert. Mit veralteten oder provisorischen Lösungen lassen sich diese auf Dauer nicht bewältigen. Der neue Stützpunkt ist eine Investition in Sicherheit und Stabilität. Er ermöglicht effizientere Abläufe, schnellere Einsätze und bessere Arbeitsbedingungen für die Polizei. Davon

profitieren wir alle. Wer Verantwortung für unseren Kanton übernehmen will, sorgt dafür, dass Sicherheit auch in Zukunft gewährleistet bleibt. Darum unterstütze ich diese Investition.

Bruno Fuchs, Präsident  
Baumeisterverband Solothurn,  
Gretzenbach

#### Leserbrief zum OT-Artikel «Warum ausgerechnet hier?»

Die Diskussion um das geplante Projekt der Suchthilfe Ost in Dulliken zeigt weniger ein Standortproblem als einen psychologischen Mechanismus: selektive Wahrnehmung. Sucht ist für die meisten Menschen kein abstraktes Phänomen. Fast jede und jeder kennt Betroffene im eigenen Umfeld, in der Familie, im Freundeskreis oder am Arbeitsplatz. Diese Nähe wird jedoch ausgeblendet, sobald Hilfe sichtbar wird und einen konkreten Ort braucht. Stattdessen wird Sucht nach aussen verlagert. Sie soll existieren, aber anonym, kontrollierbar und ausserhalb des eigenen Blickfelds. Begriffe wie «ungeeigneter Standort» oder vermeintliche «Sorge um die Kinder» erfüllen dabei eine klare Funktion: Sie

erlauben es, Ablehnung moralisch aufzuwerten und sich gleichzeitig als verantwortungsbewusst zu inszenieren. Menschen mit Suchterkrankungen werden nicht als Teil der Gemeinschaft wahrgenommen, sondern auf einen Störfaktor reduziert. Das ist Entmenslichung, rationalisiert durch Angst. Besonders auffällig ist die Doppelmoral, mit der problematischer Konsum im eigenen Umfeld relativiert, entschuldigt oder verschwiegen wird, während professionelle Hilfeangebote skandalisiert werden. Psychologisch ist das bequem: Was nah ist, wird normalisiert, was sichtbar fremd erscheint, wird problematisiert. Fachliche Erkenntnisse verlieren in diesem

Prozess an Bedeutung, weil sie die eigene Selbstentlastung infrage stellen würden. Eine Gemeinde, die einen Leistungsauftrag vergibt, übernimmt Verantwortung, nicht theoretisch, sondern konkret. Diese Verantwortung endet nicht dort, wo sie das eigene Sicherheitsgefühl irritiert. Das eigentliche Problem ist nicht der Standort, sondern die kollektive Verdrängung einer Realität, die längst Teil des Alltags ist. Solange Hilfe nur akzeptiert wird, wenn sie unsichtbar bleibt, ist Solidarität nichts weiter als ein Lippenbekenntnis.

Jakob Thiel,  
Mitglied GL SP Amtei Olten-Gösgen

## LIEGENSCHAFTEN

In Niedergösgen ab 01.04.2026 oder nach Vereinbarung zu vermieten  
**3½-Zi-Terrassen-Mittelhaus**



Nettomiete: CHF 1'750.–  
inkl. Parkplatz vor Eingang.  
Nebenkosten: CHF 250.–  
Garage: Einzelbox mit  
Vorplatz CHF 100.–

Auskunft: Telefon 078 800 83 68  
<https://immotour360.ch/objekt/au-00180/>

Zu kaufen gesucht

#### HAUS

kann auch renovationsbedürftig sein.  
**Übergabetermin zwischen 2026 bis 2030 möglich.**

Telefon 079 432 67 37\*

#### Neues Zuhause gesucht

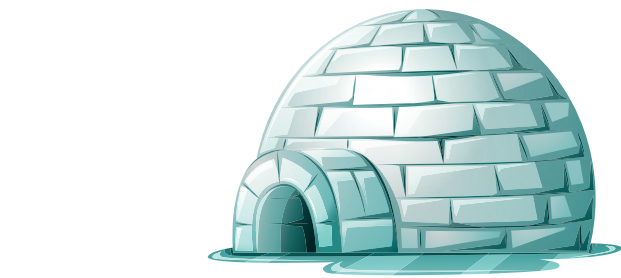
von naturliebender Frau  
mit zwei Zwerghasen.

Gerne mit Garten zum  
Bewirtschaften.

Bezug nach Vereinbarung,  
Miete oder Kauf möglich.

Freue mich auf Ihren Anruf.

Telefon 076 472 51 09



Wenn es nicht gleich ein Iglu ist, das Sie verkaufen oder vermieten wollen, dann sollten Sie Ihre Liegenschaft in unserem Anzeiger inserieren!

## NIEDERÄMTER ANZEIGER

AMTLICHES PUBLIKATIONSORGAN FÜR DIE GEMEINDEN

## MOBIL FLASH

# MOBIL FLASH

## GARAGE SCHENKER

IHR TOYOTA-PARTNER SEIT 1967

bekannt für kompetenten Service und Beratung

Oberdorfstrasse 15  
4658 Däniken  
Tel. 062 288 80 10

info@garage-schenker.ch  
www.garage-schenker.ch

NEUWAGEN  
OCCASIONEN  
PNEUSERVICE  
SERVICE  
REPARATUREN

Neuer Citroën C5 Aircross  
Jetzt bei uns Probefahren!



Garage Trimbach  
**GROSSFELD AG**

IHRE CITROËN-VERTRETUNG IM NIEDERAMT  
Einschlagweg 36, 4632 Trimbach, T 062 293 43 20  
[www.garage-grossfeld.ch](http://www.garage-grossfeld.ch)

seit  
1983

## SCHLOSS-GARAGE

Schlossgarage Wullschleger AG  
Ihr Ford Spezialist

Hauptstrasse 80 5013 Niedergösgen  
Tel. 062 849 18 83 Mail: [info@schlossgarage-niedergoesgen.ch](mailto:info@schlossgarage-niedergoesgen.ch)



# VERANSTALTUNGEN

Prognose C° min.   C° max.	Freitag	Samstag	Sonntag	Montag
Alpennordseite	-2°   4°	-1°   3°	-1°   3°	-2°   3°
Alpensüdseite	1°   3°	1°   3°	1°   4°	0°   4°

### 2. FASNACHTS - JASSTURNIER

SchmuDo 12.02.2026

Spielleinsatz: 20.- inkl. Kaffee & Gipfeli

1. Preis 150.- & Wanderpokal  
2. Preis 100.-  
3. Preis 50.-

Spielbeginn: 08:00 Uhr im Fasnachtszelt Lostorf  
> Einschreiben ab 07:00 Uhr  
Jassart: Schieber undeeuf / obeabe  
Anmeldung: Rudolf Kohler 079 454 86 72  
Martin Lehmann 079 694 47 26  
Anmeldung erwünscht

Jasspartner  
**HUTTLEBAU**  
DER HAMMER

FASNACHT  
LOSTORF

### Kaufe Autos

Wir kaufen alle Marken (PW, Bus, Jeep, alle 4x4, Pick-up, Lieferwagen, auch Dieselfahrzeuge und Unfallwagen) zum höchsten Preis.  
Werden sofort abgeholt und bar bezahlt. Auch für Export, km egal!  
**Telefon 079 320 09 60**  
Immer erreichbar, auch sonntags.

### Ihr Inserate-Telefon

**062 849 60 60**

### Bad-Umbau

Abbruch, Maurerarbeiten, Platten legen, Apparate.  
www.heri-sanitaer.ch  
Tel. 079 792 55 10\*

### KOMPLETTE GLEITSICHTBRILLE

inklusive Gläser

**490.-**

NEUE BRILLE  
Im Zentrum Safenwil  
Güterstrasse 1a  
5745 Safenwil  
062 558 68 71\*

### tv LEHMANN AG

## Was het er gseit?

Has ou ned verstande!

Wir haben die Lösung wenn der Fernseher laut ist und man doch vieles nicht verstehen kann.  
Ihr Besuch würde uns freuen.

Schönenwerd 062 849 15 22  
Suhr 062 842 47 21  
www.tv-lehmann.ch

Samstag, 24. Jan. 2026, 20.00 Uhr  
Sonntag, 25. Jan. 2026, 14.00 Uhr

## LOTTO

Pro Gang min. 6 PREISE!

Eventlocation Mühlematt TRIMBACH

Zu Beginn jeweils Gratisgang!

mit Superlotto

– während ganzer Spielzeit die gleichen Kartenpreise  
– Tageskarten / Couponblöckli  
– 2 Spielzeiten = 2 Schlussverlosungen  
– Bezahlung mit TWINT und Kreditkarten möglich

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen Ihnen am letzten Lottomatch der Saison viel Glück!

Sportschützen Trimbach und Ski- und Snowboardclub Trimbach (Wirtschaftsbetrieb)

## WIR BAUEN UM

Sie profitieren von Schuh-Schnäppchen!

Neueröffnung: Donnerstag, 5. Februar 2026

**50%**  
Rabatt auf das ganze sichtbare Sortiment  
22.-24. Januar

Schuh Treff • City-Märt • Kasinostrasse 30 • 5000 Aarau  
Tel. +41 62 822 43 20 • aarau@schuhtreff.ch • schuhtreff.ch

## Neuer Bahnhofplatz Olten: wichtig und richtig für Stadt und Region

Die Geschäftsleitung der SP Amtei Olten-Gösigen begrüsst das Projekt für den neuen Bahnhofplatz Olten.

Nach jahrzehntelangem Hin und Her ist diese Vorlage nun endlich breit abgestützt. Sie bringt eine deutliche Verbesserung der Verkehrssituation für alle Beteiligten, seien es Fussgängerinnen, Velofahrer oder Motorisierte. Gleichzeitig bekommt der Bahnhof Olten, einer der wichtigsten Knotenpunkte der Schweiz und Gesicht einer ganzen Region, ein einladendes Zugangsportal.

Die SP Olten-Gösigen unterstützt dieses Projekt voll und ganz und erwartet eine klare Zustimmung sowohl vom Kantonsrat als auch vom Oltnen Gemeindeparlament. «Wir werden uns bei den Volksabstimmungen im Juni auf beiden Ebenen engagiert für ein Ja einsetzen. Das Projekt hat für die ganze Region eine grosse Bedeutung», hält Präsidentin Dominique Plattner schon jetzt fest.

### ANKAUF VON ANTIKEM BIS MODERNEM

Gemälde • Lithographien • Stiche • alles Gerahmte Porzellan • Keramik • Bücher • Pelzmode • Wohnaccessoires • Möbel • Teppiche • Bronze • Statuen • Asiatika Ikonen • Art Deco • Silber aller Art • Zinn • Fastnacht Nähmaschinen • Spielzeug • Puppen • Musikinstrumente Fotoapparate • Edle Taschen/Koffer • Weine & Edle Spirituosen • Münzen aus aller Welt • Oldtimer/Autos Uhren aller Art (auch defekt) • Schmuck aller Art Gold & Silber • Edelsteine u.v.m.

**Komplette Hausräumung**  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.  
**Tel. 061 589 68 15 – Nat. 076 582 72 82**

### Dipl. Pflegefachfrau/-mann HF

vollzeit, verkürzt, teilzeit

KANTON solothurn  
BBZ Olten  
Höhere Fachschule  
Pflege Olten HFPO

### Info-Session

BBZ Olten, Standort Trimbach

Samstag, 24.01.2026  
10.00 bis 11.30 Uhr

Weitere Infos und Anmeldung  
**hf-pflege.ch**

HF Pflege Olten –  
Bildung mit Perspektive.  
hfpflege.olten@dbk.so.ch  
hf-pflege.ch

### Metzgerei + Partyservice RUF AG

Frank-Buchser-Strasse 1  
4654 Lostorf  
Telefon 062 298 32 02\*

### UNSERE AKTIONEN vom 22. bis 28. Januar

**Schweinskotelettes**  
100 g Fr. 2.–  
10% auf das ganze Raclette-sortiment (es het solange s het)

Am Donnerstag die letzten Blut- und Leberwürste dieser Saison

Voranzeige: Betriebsferien vom SO, 01.02.2026, bis und mit DI, 17.02.2026

## KINOKONI PROGRAMM

DO 22. bis MI 28. Januar

### OLTEN

KINO KONI SUBWAY wokami  
Aarauerstrasse 51 • Olten

**The Housemaid** CH-Premiere Ab 16J D  
Do, Di 20:20 | Fr 17:50, 20:40 | Sa, So, Mi 16:50, 20:20  
Mo 19:40

**Die drei ??? - Toteninsel** CH-Premiere Ab 6J D  
Fr 17:50 | Sa, So, Mi 14:50, 17:40

**Mercy** CH-Premiere Ab 12J D  
Do, Sa, So, Di, Mi 20:40 | Fr 21:00 | Mo 20:20

**Woodwalkers** Sa, So 14:30 Vorpremiere Ab 6J D

**Povratk Žikine Dinastije** CH-Premiere Ab 16J OV/d  
So 18:00

**Send Help** Sa, Mi 20:00 Vorpremiere Ab 16J D

**Inception (2010)** THE ONES WE LOVE Ab 12J.E/df  
Mo 20:00

**28 Years Later: The Bone Temple** Ab 16J D  
Do & So - Mi 20:30 | Fr 20:50

**Extrawurst** Fr 18:20 | Sa, Mi 17:50 Ab 12J D

**Checker Tobl 3** Ab 6J D  
Fr 18:00 | Sa, So 17:30 | Mi 15:00

**Avatar: Fire and Ash 3D** Ab 14J D  
Do, Sa, So, Mi 19:40 | Fr 20:00 | Mo, Di 19:30

**Mein Freund Barry** Ab 6J Dialekt  
Fr 17:40 | Sa, So, Mi 14:20, 17:30

**Roofman - Der Hochstapler** Ab 14J D  
Do, Sa, So, Di 20:00 | Fr 20:20 | Mi 17:30

**Zoomania 2** Sa, So, Mi 14:50 Ab 6J D

**SpongeBob Schwammkopf: Piraten Ahoi!** Ab 0J D  
Sa, So, Mi 15:10

## KINOKONI.CH

### TICKET-VERLOSUNG

5 x 1 KINO-TICKET ZU GEWINNEN

Schreiben Sie uns bis Freitag ein Mail mit Ihrer Adresse und mit dem Kennwort:

**«The Housemaid»**  
an info@widmerdruck.ch.  
Die Gewinner werden ausgelost und erhalten ihr Ticket zugesandt.

Sorgentelefon für Kinder

**0800 55 42 10**

weiss Rat und hilft

sorgenhilfe@sorgentelefon.ch • SMS 079 257 60 89  
www.sorgentelefon.ch • PC 34-4900-5